



### การแจ้งเกิดบุตรในประเทศไทย

บุคคลสัญชาติสวิสต้องดำเนินการแจ้งเกิดบุตรของตนที่เกิดในต่างประเทศโดยผ่านหน่วยงานราชการสวิสที่มีหน้าที่รับผิดชอบในต่างประเทศโดยเร็วที่สุด

เมื่อได้ลงทะเบียนเด็กในทะเบียนราษฎรสวิสเรียบร้อยแล้ว เด็กจะได้รับสัญชาติสวิสทันที (ข้อยกเว้น เมื่อบิดาซึ่งถือสัญชาติสวิสไม่ได้จดทะเบียนกับมารดาของเด็กและเด็กเกิดก่อนวันที่ 1 มกราคม พ.ศ. 2549)

### กรณีบิดาและมารดาจดทะเบียนสมรส

ยื่นเอกสารดังต่อไปนี้ด้วยตนเองหรือส่งทางไปรษณีย์

- ❖ **สูติบัตรของบุตร** (ทร.1 หรือ ทร.19)
- ❖ **หนังสือเดินทางต่างประเทศ ของบุตร** (ถ้ามี)
- ❖ **หนังสือเดินทางของบิดาและมารดา**

### กรณีบิดาและมารดาไม่ได้จดทะเบียนสมรส

ยื่นเอกสารดังต่อไปนี้ด้วยตนเองหรือส่งทางไปรษณีย์

- ❖ **สูติบัตรของบุตร** (ทร.1 หรือ ทร.19)
- ❖ **หนังสือเดินทางต่างประเทศของบุตร** (ถ้ามี)
- ❖ **หนังสือเดินทางประเทศสวิตเซอร์แลนด์**ของบิดาหรือมารดา
- ❖ **ใบคัดสำเนาทะเบียนรับรองบุตร (คร.11)** ซึ่งออกโดยหน่วยงานราชการไทยที่มีหน้าที่รับผิดชอบ (อำเภอ) ที่เด็กมีถิ่นที่อยู่ สำหรับเด็กที่มีอายุต่ำกว่า 7 ปี ต้องยื่นคำร้องขอจดทะเบียนรับรองบุตรที่ศาลเยาวชนและครอบครัวที่มีหน้าที่รับผิดชอบ ก่อนขอทะเบียนรับรองบุตรที่อำเภอ
  - หากไม่สามารถจดทะเบียนรับรองบุตรที่ประเทศไทยได้ (เช่น บิดาและมารดาไม่ได้ถือสัญชาติไทย) บิดาของเด็กต้องไปยื่นคำแถลงรับรองบุตรต่อเจ้าหน้าที่งานทะเบียนที่เกี่ยวข้องในประเทศสวิตเซอร์แลนด์ หลังจากที่ได้ยื่นเอกสารทั้งหมดที่สถานเอกอัครราชทูตฯ แล้ว

สำหรับบิดา/มารดาสัญชาติไทย

- ❖ **หนังสือเดินทางประเทศไทย** หรือบัตรประจำตัวประชาชน กรณีไม่มีหนังสือเดินทาง
- ❖ **สูติบัตร** (ทร.1 หรือ ทร.19)  
หากไม่มีการระบุนามสกุลบิดาหรือมารดา ต้องมีการระบุนามสกุลในหนังสือรับรองสถานภาพ
- ❖ **ทะเบียนบ้าน** หรือ แบบรับรองทะเบียนราษฎร (ท.ร14/1) สำหรับช่วงเวลาก่อนเด็กเกิด 6 เดือน
- ❖ **หนังสือรับรองสถานภาพ** (โสด, หย่า, หม้าย) ซึ่งรับรองสถานภาพในช่วงเวลาที่เด็กเกิด และมีอายุไม่เกิน 6 เดือน ในวันที่มายื่นเอกสาร
  - หากไม่ได้ระบุสถานภาพ “โสด” “หย่า” หรือ “หม้าย” ในหนังสือรับรองสถานภาพอย่างชัดเจน ต้องยื่นสำเนาทะเบียนครอบครัวเพิ่มเติมที่ สำนักทะเบียนกลาง (สำนักทะเบียนกลาง กรมการปกครอง ถนนนครสวรรค์ เขตดุสิต กรุงเทพฯ 10330 โทร 02 356 96 58)
  - กรณีสถานภาพ “หย่า” ต้องยื่นสำเนาทะเบียนการหย่า (ค.ร. 6) เพิ่มเติม
  - กรณีสถานภาพ “หม้าย” ต้องยื่นมรณบัตร (ค.ร.5) ของคู่สมรสที่ถึงแก่กรรม เพิ่มเติม
- ❖ **ใบสำคัญการเปลี่ยนชื่อตัวและชื่อสกุล** (ข2/ข3/ข5)

Embassy of Switzerland  
35 North Wireless Road, (Thanon Witthayu)  
Bangkok 10330

G.P.O. Box 821, Bangkok 10501

Telefon: 02 674 6900; Fax: 02 674 6901  
[bangkok@eda.admin.ch](mailto:bangkok@eda.admin.ch)  
[www.eda.admin.ch/bangkok](http://www.eda.admin.ch/bangkok)

## การรับรองเอกสารและการแปลเอกสาร

ท่านต้องนำเอกสารและหนังสือรับรองต่าง ๆ ไปรับรองเอกสารที่กระทรวงการต่างประเทศประจำประเทศไทย สถานเอกอัครราชทูตฯ สามารถยอมรับสำเนาสูติบัตร ทะเบียนบ้าน และหนังสือสำคัญการเปลี่ยนชื่อ ที่รับรองสำเนาถูกต้องโดยกระทรวงการต่างประเทศ ส่วนหนังสือเดินทางและบัตรประจำตัวประชาชน ไม่จำเป็นต้องรับรองเอกสาร

ท่านสามารถตรวจสอบข้อมูลติดต่อของกระทรวงการต่างประเทศประจำประเทศไทย และข้อมูลรายละเอียดขั้นตอนการรับรองเอกสารได้ในเว็บไซต์ด้านล่าง

<http://www.consular.go.th/main/th/services/6441/87789-สถานที่รับรองเอกสาร.html>

เอกสารทั้งหมดที่เป็นภาษาไทยจะต้องนำไปแปลเป็นภาษาเยอรมัน ฝรั่งเศส อิตาลีเลียนหรืออังกฤษ ที่สำนักงานแปลที่สถานทูตฯ รับรอง (ตรวจสอบรายชื่อสำนักงานแปลเอกสารได้ที่ [รายชื่อสำนักงานแปล](#) ในเว็บไซต์)

## ข้อมูลเพิ่มเติม

ท่านต้องยื่น**ต้นฉบับ**เอกสารที่ระบุข้างต้นที่สถานเอกอัครราชทูตฯ ด้วยตนเองในระหว่าง **เวลาทำการ** ที่คอนันเตอร์ (ไม่ต้องนัดหมายล่วงหน้า) สถานเอกอัครราชทูตฯ จะคืนต้นฉบับเอกสารที่ไม่สามารถขอคัดเพิ่มเติมได้ (เช่น สูติบัตร) ให้แก่ท่าน

สถานเอกอัครราชทูตฯ จะตรวจสอบเอกสารทั้งหมด พร้อมทั้งรับรองเอกสารและส่งเอกสารต่อไปยังหน่วยงานราชการสวิสซึ่งมีหน้าที่รับผิดชอบที่ประเทศสวิตเซอร์แลนด์เพื่อดำเนินการลงทะเบียนการเกิดในทะเบียนราษฎรสวิส การลงทะเบียนการเกิดในทะเบียนราษฎรสวิสที่ประเทศสวิตเซอร์แลนด์จะใช้เวลาอย่างน้อย **2 เดือน และ อาจใช้เวลาถึง 6 เดือนสำหรับการลงทะเบียนการเกิดของบุตรกรณีบิดาและมารดาไม่ได้จดทะเบียนสมรส** หลังจากระยะเวลาดังกล่าว สำนักทะเบียนที่มีหน้าที่รับผิดชอบถิ่นฐานเดิมของท่านจะเป็นผู้ให้ข้อมูลต่างๆเกี่ยวกับสถานะการลงทะเบียนและออกหนังสือรับรองต่างๆ (เช่น หนังสือรับรองการเกิด)ตามคำร้องของท่าน

**อนึ่ง** บิดาและมารดาสามารถยื่นขอหนังสือเดินทางสวิตเซอร์แลนด์และ/หรือบัตรประจำตัวประชาชนสวิสให้เด็กได้ทางเว็บไซต์ [www.schweizerpass.ch](http://www.schweizerpass.ch) ก็ต่อเมื่อได้มีการลงทะเบียนการเกิดที่สำนักทะเบียนราษฎรสวิสเรียบร้อยแล้วเท่านั้น

หากบิดาหรือมารดาซึ่งถือสัญชาติสวิสไม่ได้ลงทะเบียนกับสถานเอกอัครราชทูตฯ ที่ประเทศไทย แต่เด็กจะใช้ชีวิตอยู่ในประเทศไทยต่อไป ท่านต้องลงทะเบียนเด็กกับสถานเอกอัครราชทูตฯ สำหรับกรณีนี้ท่านต้องยื่นคำร้องขอลงทะเบียนกับสถานเอกอัครราชทูตฯ (ดูเพิ่มเติมที่ [Website](#) ของสถานเอกอัครราชทูตฯ) โดยต้องกรอกข้อมูลในคำร้องให้สมบูรณ์และทั้งบิดาและมารดาต้องลงนามในคำร้อง

หน่วยงานสถานภาพพลเรือนสวิสประจำรัฐสามารถเรียกขอเอกสารอื่นๆ เพิ่มเติมจากท่านได้

หากมีคำถามเพิ่มเติม กรุณาติดต่อแผนกกงสุล สถานเอกอัครราชทูตฯ